S/1997/199
7 March 1997
ARABIC

مجلس الأمن



البرتغال، السويد، فرنسا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية: مشروع قرار

إن مجلس الأمن،

وقد نظر في الرسالة المؤرخة ٢٧ شباط/فبراير ١٩٩٧ الواردة من المراقب الدائم لفلسطين، باسم الدول الأعضاء في جامعة الدول العربية (S/1997/165)،

وإذ يعرب عن بالغ القلق إزاء قرار حكومة إسرائيل الشروع في أنشطة استيطانية جديدة في منطقة جبل أبو غنيم بالقدس الشرقية،

وإذ يعرب عن القلق إزاء ما اتّخذ مؤخراً من تدابير أخرى تشجع أو تسهل القيام بأنشطة استيطانية جديدة،

وإذ يؤكد أن هذه المستوطنات غير قانونية وتشكل عقبة كأداء أمام السلام،

وإذ يشير إلى قراراته المتعلقة بالقدس وسائر قرارات مجلس الأمن ذات الصلة،

وإذ يؤكد أن كافة التدابير والإجراءات التشريعية والإدارية التي اتخذتها إسرائيل والتي ترمي إلى تغيير وضع القدس، بما في ذلك نزع ملكية الأراضي والممتلكات الكائنة فيها، إنما هي باطلة ولا يمكن أن تغير ذلك الوضع،

وإذ يؤكد مجدداً دعمه لعملية السلام في الشرق الأوسط وكل منجزاتها، بما في ذلك الاتفاق الذي عُقد مؤخراً بشأن الخليل،

وإذ يساوره القلق إزاء الصعوبات التي تواجه عملية السلام في الشرق الأوسط، بما في ذلك أثر تلك الصعوبات على أحوال معيشة الشعب الفلسطيني، وإذ يحث الأطراف على الوفاء بالتزاماتها، بما فيها الالتزامات المنصوص عليها في الاتفاقيات التي تم التوصل إليها بالفعل،

وقد ناقش الحالـة في جلسـته ٣٧٤٥ المعـقودـة في ٥ و ٦ آذـار/مارس ١٩٩٧،

- ١ - يطلب إلى السلطات الإسرائيلية أن تمتـنـع عن اتخـاذ أي إجرـاءـات أو تدـابـير، بما في ذـلـك الأنشـطة الاستـيطـانـية، تـغـيـر وـاقـع الـأـمـر على الطـبـيعـة، فـتـجـهـض مـفـاـوضـات الـوضعـ النـهـائيـ، وـتـكـونـ لها آثار سـلـبيةـ عـلـى عـمـلـيـة السـلـامـ فـي الشـرـقـ الـأـوـسـطـ؛
- ٢ - يطلب إلى إسرائيل، السلطة القائمة بالاحتلال، أن تـقـيـدـ تقـيـدـاـ دقـيقـاـ بـالـتـزـامـاتـهاـ وـمـسـؤـولـياتـهاـ الـقـانـونـيـةـ بـمـوجـبـ اـتـفـاقـيـةـ جـنـيفـ الـمـتـعـلـقـةـ بـحـمـاـيـةـ الـمـدـنـيـيـنـ وـقـتـ الـحـربـ، المعـقودـةـ فـيـ ١٢ـ آـبـ/ـأـغـسـطـسـ ١٩٤٩ـ، وـالـسـارـيـةـ عـلـى جـمـيـعـ الـأـرـاضـيـ الـتـيـ تـحـتـلـهاـ إـسـرـاـئـيلـ مـنـذـ عـامـ ١٩٦٧ـ؛
- ٣ - يطلب إلى جميع الأطراف أن تـوـاصـلـ حـرـصـاـ عـلـى السـلـامـ وـالـأـمـنـ، مـفـاـوضـاتـهاـ فـيـ إـطـارـ عـمـلـيـةـ السـلـامـ فـيـ الشـرـقـ الـأـوـسـطـ عـلـى أـسـاسـهاـ الـمـتـفـقـ عـلـيـهـ وـأـنـ تـنـفـذـ الـاـتـفـاقـاتـ الـمـعـقودـةـ فـيـ الـمـوـاعـيدـ الـمـقـرـرـةـ لـتـنـفـيـذـهـاـ؛
- ٤ - يـقـرـرـ أـنـ يـقـيـ المسـأـلةـ قـيـدـ النـظـرـ.
- — — — —